

#### INTRODUCCIÓN A UNA CORRESPONDENCIA

了。这种"是是这个是我们的是是是我们是我们是我们是我们的是我们的现在,我们们是我们的是我们的是我们的,我们也是我们的一个人,我们就是我们的一个人,我们就是我们

ELECTION OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE

THE REPORT OF THE PARTY OF THE

THE PARTY OF THE P

一个人是一个人的人,这一一一一一一个一个人的人的人的人,他们就是一个一个人的人的人,他们就是一个一个人的人的人,他们就是一个一个人的人的人,他们就是一个一个人的

是是10个1000年间,1000年间,1000年间的1000年间,1000年间,1000年间,1000年间,1000年间,1000年间,1000年间,1000年间

PRESENTANT LINES OF THE PROPERTY OF THE PROPER

Si mal no recuerdo, creo que sería allá por los años 20 cuando conocí a José Bergamín en el noviazgo con Rosario Arniches. Mi padre y mi tío Carlos Arniches veraneaban en Fuenterrabía y en el jardín de nuestra casa «Ariñarín» en la cuesta de Guadalupe, escribió el popular autor algunas de sus obras. Cuando bajábamos a la playa los niños de entonces —yo con una revuelta melena—, Pepe y Rosario nos acompañaban y charlaban bajo un toldo, muy vestidos, mientras nosotros correteábamos con nuestros bañadores enterizos o hacíamos castillos en la arena.

A Rafael Alberti, lo recuerdo también en el mismo ambiente familiar, en la finca que tenía mi tío Carlos en el pueblecito de Hortaleza, próximo a Madrid y que se llamaba «Huerta de Mena».

Había un viejo mastín y un caballo con el que nos divertía ir a la era a trillar saltando sobre las gavillas de trigo.

En una explanada sobre la fachada lateral jugaba algunas veces al frontón (más bien recogía la pelota) en los ejercicios de mi tío y otras veces trataba de parar los «chuts» que con un balón viejo y poca fuerza me enviaba Rafael cuando venía a la finca.

A «Huerta de Mena» llegaban a veces muchos actores de entonces y gente de teatro, Valeriano León y Aurora Redondo, Casimiro Ortas, Eloísa Muro (la madre de María Asquerino), Tirso Escudero, el maestro

Padilla..., mis primos eran forofos del Atletico de Madrid y una vez celebraron en «Huerta de Mena» la llegada a la final de la Copa del Rey contra el Barcelona en un partido que perdió el Atletico en la prórroga y donde falló un penalty «Pololo» y metió un gol con la mano Paulino Alcántara a Javier Barroso.

La celebración fue un almuerzo, un arroz que hizo mi abuela que era alicantina; allí estaba todo el equipo rojiblanco, los hermanos Luis y Alfonso Olaso, Monchín Triana, Quico Marín, Palacios, Ortiz de la Torre..., y todos me firmaron una fotografía que enseñaba luego con orgullo en el colegio.

Otras reuniones eran de signo intelectual y poético; Pepe Bergamín y Rosario, Eduardo Ugarte (que hizo con Federico «La Barraca» y novio de Pilar), Carlos Arniches hijo que había decorado «La Granja del Henar» y acoplado la Residencia de Estudiantes, José López Rubio, Pittaluga, Eduardo Rodrigáñez...

Algunas veces, Rafael que estaba enamorado de mi hermana Victoria, recitaba sentado en el suelo sus versos... y todos, en círculo a su alrededor, escuchaban su voz cantarina con cierto dejo andaluz, que luego en los años del exilio tomó cierta musicalidad entre argentina e italiana.

De aquel seminoviazgo con Victoria, saldría en las horas tristes de fracaso sentimental «Sobre los ángeles» quizá uno de sus mejores libros de poesía. Y el estanque y aquellos patos que cita en uno de los poemas, eran los patos y el estanque que lindaba con una de las tapias de «Huerta de Mena» junto a la casita de los guardas (se vería loco uno de esos críticos que explican los poemas para dar con el «quid» de aquellas horas emocionales en la juventud de Rafael).

Todos estos antecedentes son el preámbulo necesario para saber el cómo y el por qué de la llegada a mis manos de esta correspondencia inédita, documento literario íntimo y trascendental que ocupa estas páginas de LITORAL.

\* \* \*

La guerra civil del 36, triste, injusta, amarga, cruel y lo que es peor, inútil como todas las guerras, separó familias, enfrentó sentimientos y provocó un éxodo intelectual masivo que duró casi medio siglo. Marcó a una generación y es imposible tratar de olvidarla, sus consecuencias están latentes, pese a todos los esfuerzos de muchos españoles, que lucharon en bandos diferentes. Esos 40 años de la dictadura han formado—deformado diría yo— a todos los estamentos de este país: la Iglesia, el Ejército, la Judicatura, las fuerzas de seguridad, la intelectualidad, los empresarios, los obreros. Apenas una juventud, esa juventud que no tomó parte se salva, impotente para vencer tantas falsas premisas, tantos falsos artículos de fe que aún pretenden ser mantenidos..., y pasa de todo.

**建筑建筑的** 

Rafael Alberti, vivió largos años de su exilio en Argentina, luego en Roma...

Dejé por ti mis bosques, mi perdida arboleda, mis perros desvelados mis capitales años desterrados hasta casi el invierno de la vida.

Dejé por ti, todo lo que era mío Dáme tú, Roma, a cambio de mis penas Tanto como dejé para tenerte.

José Bergamín vive largos años de su exilio en México, allí transcurre parte de su España peregrina, y funda la editorial Séneca. Después marcha a Venezuela, después a París, hasta su retorno a España, de donde nuevamente se vé obligado a exiliarse, detenido por el director general de seguridad, Carlos Arias Navarro. Refugiado en la embajada de Uruguay y con la mediación de Bellini, otra vez marcha a América; Montevideo y sus clases de literatura, hasta un nuevo retorno a París y una nueva entrada en España —tiempos de De Gaulle—probablemente con la intervención de André Malraux.

Largos años median desde aquella mi niñez hasta el encuentro por

separado con Rafael Alberti y con José Bergamín.

Encontré a Bergamín inesperadamente en el «Hotel Carihuela» de Torremolinos con su hermano Rafael que alcanzó una gran popularidad como arquitecto en Venezuela. Acompañaba a Pepe su hija Teresa, ya mujer la niña que yo recordaba. Había patrocinado Rafael de Penagos una exposición de Ginés Liebana en el hotel y a la entrada (nos acompañaba Imperio Argentina), saludó Magdalena a Rafael Bergamín. Intuitivamente descubrí a Pepe que no era ya aquel ser alto, desgarbado, con su afilada nariz; casi 30 años más sobre nuestras vidas, él no me hubiera reconocido !Cuántos recuerdos cayeron de golpe sobre mí!

\* \* \*

A Rafael Alberti lo encontré allá por el año 69 en Roma. Ya publicado el núm. 3 de LITORAL que era un homenaje andaluz a su personalidad y su obra. Se habían cruzado cartas emocionantes y Pepe Jiménez Rosado, agregado comercial de la embajada de España en Roma, fue portador de algunas de ellas. Tenía como cierto aire de abad de monasterio, con una larga melena, el pelo completamente blanco; aquel bellezo de perfil griego, que recordaba mi niñez. Desde aquel encuentro y aquellos nuestros largos paseos por las calles de Roma, el Trastévere, los jardines de la Farnesina, tratando de recuperar con

invencible nostalgia itanto tiempo perdido!, hemos tenido muchas horas de conversación donde se amontonaban a veces los viejos recuerdos.

En la primavera del año 1971 vino Bergamín a pasar unos días en Málaga. Le acompañaba su hijo Fernando y se quedaron los dos en «La Gaviota», mi casa de Torremolinos. Añoraba Pepe la casa de su padre en «El Limonar» (lo que hoy es el Sanatorio Bustamante) y me pedía recorrer una y otra vez la calle de Carreterías, la Plaza de la Merced, La Caleta, los recuerdos de su infancia. Aitana Alberti y Pepe Jiménez Rosado —tiempos felices— vivía en «La Gallarda» una casa muy próxima a la mía ya terminada la misión de Pepe en Roma. Bergamín, Fernando y yo fuimos a visitarles. Hacía largos años que no se veían Fernando y su padre con la Aitana niña de Buenos Aires.

Buenos Aires. El patio de una casa con glicinas y rosas y estrellas federales. El Lange-ley, Aitana. Por las Heras y Canning, en hileras los verdes uniformes colegiales.

Y en «La Gallarda» surgió una conferencia con Roma buscando la voz de Rafael.

Sola, pasando el mar, tu voz llegaba al oscuro rescoldo de la mía querido Rafael, y despertaba en su ceniza un fuego que dormía

Tenía emoción, entre bromas y sonrisas, con un sabor de lágrimas aquella conversación, primer encuentro sobre los años de los dos poetas, que vivieron un exilio diferente, no sólo en lugares diferentes, si no en el concepto del exilio mismo. Bergamín opinaba que había que estar aquí aunque fuera en silencio para no perder el pulso y Rafael juró no volver hasta el final de Franco y salía como una tromba ocasión tras ocasión frente a las persecuciones y la muerte desde aquel aire libre que respiraba en Roma.

Es sobre aquel encuentro telefónico como nace esta correspondencia de la que decía Rafael: «que no se podría publicar ni siquiera en nuestro doblemente Amado LITORAL».

Ha hecho falta un correr más de los años, pero ya ves, Rafael, que como tu coplilla a Luis de Góngora Lagartijo, que ya prohibieron en el «Papel de Aleluyas» de Fernando Villalón el año 27 y publiqué en hoja separada en el núm. 4, sale también, en tu "doblemente Amado LITORAL" esta correspondencia.

\* \* \*

La muerte de Franco planteó a este país la dificil «liquidación de la dictadura». Cómo salir a una democracia después de 40 años dictatoriales, porque aún viva y latente la guerra civil del 36 ese cambio se pretendía hacer sin traumas, sin caer de nuevo en otro enfrentamiento de violencia y de sangre. Frente a los partidarios de la ruptura (entre los cuales me encontré) y que constituían las juntas democráticas que ya funcionaron en la clandestinidad, los partidarios de una reforma paulatina (postura que asumieron después, muchos de los que pertenecieron a esas juntas democráticas), decidieron y cayó la balanza del lado de sus planteamientos. Se impuso la reforma totalmente asumida desde el principio por quienes colaboraron con el franquismo hasta sus últimas horas.

Asumen la reforma al final y no la ruptura todas las fuerzas políticas numéricamente más importantes de la llamada izquierda: desde el socialismo al partido comunista. Había que desatar «lo atado y bien atado».

En ese lento reformar que comienza el año 1975, una sola de sus facetas toma viso de sinceridad, de autenticidad: la Monarquía.

La Monarquía no va a ser la monarquía instaurada por Franco, como eje de una planteada continuidad del pasado. La Monarquía va a ser una restauración de la monarquía tradicional, salvando 40 años y volviendo a el 14 de abril de 1931.

Algún día la historia medirá la parte que en todo esto ha tenido don Juan de Borbón y Batenberg, Conde de Barcelona. La renuncia de sus legítimos derechos en una emotiva y sencilla ceremonia familiar, legítimos derechos muy por encima de la voluntad de un dictador, la vuelta a España a su panteón en El Escorial de los restos mortales del rey Alfonso XIII la única persona que podía decidir y decidió en su día la sucesión, colocaban a la Monarquía en su verdadero ser (1).

Es necesario decir todo esto aunque sea muy suscintamente para entender y comprender los ataques a la burda monarquía que Franco trató de inventar y que contienen algunas cartas de esta correspondencia. Es muy posible que no esté lejana la hora, de un gobierno socialista dentro de la monarquía del rey Juan Carlos.

La gran mayoría de los hombres que vivieron el exilio y republicanos que lucharon en la guerra civil, ha ido reconociendo dentro del general

acontecer de la política (pongo intencionadamente con minúscula la palabra) la proyección independiente que sobre el panorama nacional e internacional ha venido incendo la paragna del reve

internacional ha venido jugando la persona del rey.

Todas las premisas de los manifiesto del rey sin reino, del rey en el exilio que fue el Conde de Barcelona, se han ido cumpliendo por su hijo. El broche definitivo tiene ya una fecha histórica: el 23 de febrero de 1981.

La joven, castigada, perseguida democracia, aparentemente «acatada» e hipócritamente «atacada» desde dentro por los continuadores del franquismo, supervive hoy por la viril y valiente postura de Juan Carlos I en aquella trágica y angustiosa madrugada. Lo que resuelvan consejos de guerra, la tolerancia, la cobarde actitud ante hechos tan manifiestos, tan terminantemente claros, es otro tema, es el reflejo de quién es cada cual.

El fantasma trágico del 36, la imposición ante el hecho consumado del 23 que costó a Alfonso XIII la corona, los coroneles de Grecia en versión española... no se ha repetido históricamente por la actitud de un hombre al margen, en su soledad, de todos o casi todos los estamentos

del país.

\* \* \*

Aunque aparentemente nada tiene que ver con esta correspondencia las líneas anteriores, hay que decirlo para que se entiendan algunas

frases de los dos poetas en el año 71 y los siguientes.

Por lo demás aparte los valores literarios, la dificil facilidad, la emoción, «la voz y el eco» de que habla Bergamín, la rima obligada en tercetos y pareados de algunas cartas, da a esta correspondencia carácter de «acontecimiento literario». La nostalgia, la mutua comprensión, el sentimiento de las raíces de una patria en «lejanía y cercanía», el humor, la gracia, la inspiración, la amistad desde dentro, aún en posturas de enfrentamiento, surgen del corazón a la mano como hablando de poesía yo le decía recientemente en una carta abierta a Vicente Aleixandre.

LITORAL siente el orgullo de trasladar esta intimidad a unas

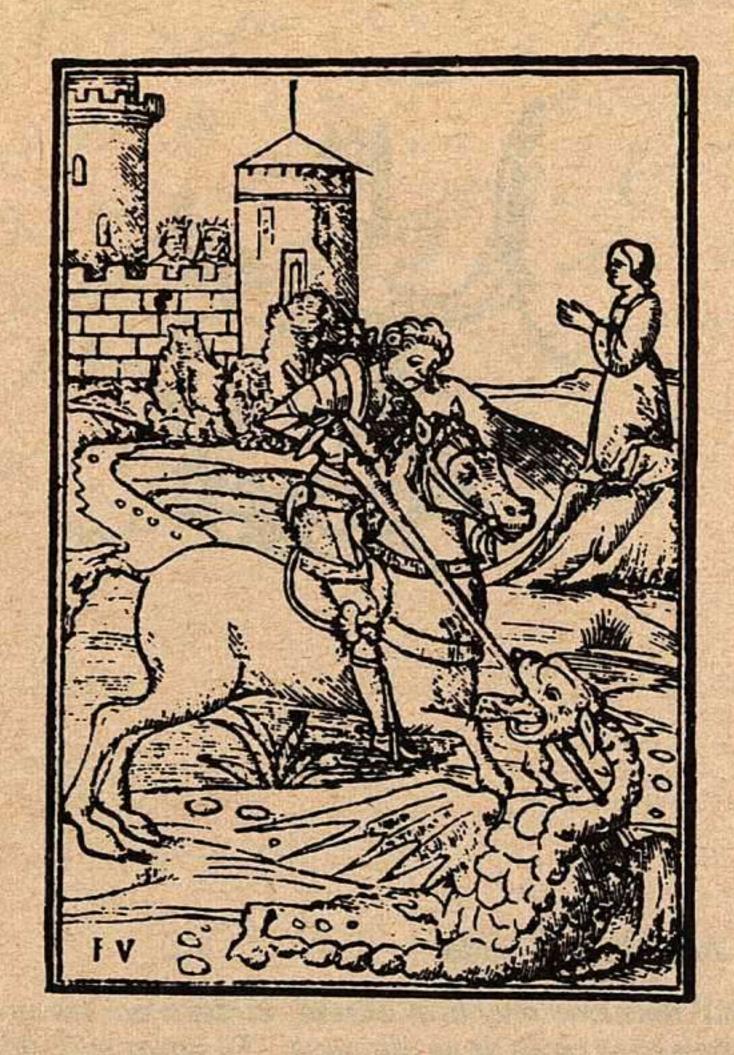
páginas impresas.

JOSÉ MARÍA AMADO

(1) Y quiero aclarar esto de su verdadero ser. Pienso que se puede ser monárquico o republicano, pero el «ser monárquico» no tiene más que un camino en el siglo XX de nuestra historia: la monarquía tradicional que encarna el rey Alfonso XIII.

Alfonso XIII no renunció jamás al trono de España. Suspendió el 14 de abril de 1931 sus regias prerogativas por creer que no contaba con el amor de su pueblo y por evitar una guerra civil. Su testamento es un testamento histórico. La sucesión en la persona de su hijo Juan de Borbón y Batenberg es la continuidad de la Monarquía y su renuncia lo que legitima la persona de su hijo el rey Juan Carlos. Lo demás es Franco y la dictadura y los que quieren basar en la llamada «instauración franquista», la Monarquía, serán siempre «franquistas» y no monárquicos.

La monarquía de Alfonso XIII, las dos etapas dictatoriales: los 7 años de la dictadura del general Primo de Rivera y los casi 40 años de la dictadura del general Franco; la república del 1931 y el reinado de Juan Carlos I, son acontecimientos en la Historia de España que la Historia juzgará. Contribuyamos unos y otros a clarificar los hechos. La única versión no va a ser, no puede ser, la que den los que Bergamín llama «alabarderos del franquismo».



## 12 oma, 11 Julio 1960

Als precide The Marie Amado: , que surpresa!

Remeros muy sien algunes fordes o modes en equella

Hueste de mens, diviendo revis cerca de un estangue...

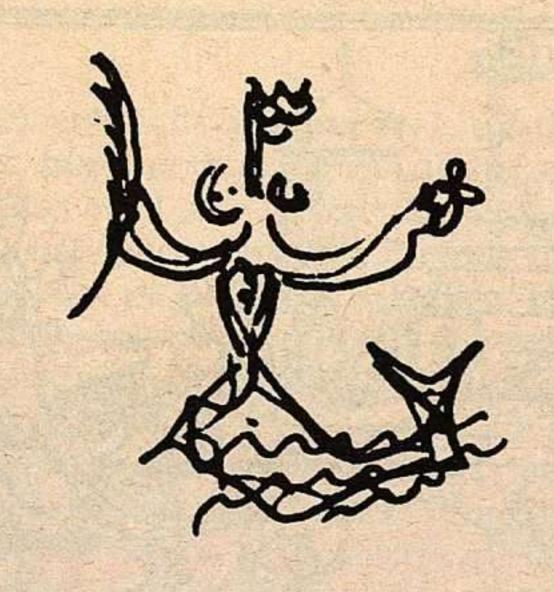
The sen'as money chico pus spens. in boy le ver an

mi memoria. Poro cuánta, coma hermony, lejana,

ha ha chiminado esta inespende costa truya.

Todo aso pasó a 1928. j Hau 40 500! Em Se época

de 1864 so supels. Bien.



#### Mi querido José María Amado:

¡Qué sorpresa! Recuerdo muy bien algunas tardes o noches en aquella Huerta de Mena, diciendo versos cerda de un estanque... Tú serías muy chico, pues apenas si hoy te veo en mi memoria. Pero cuántas cosas hermosas y lejanas me ha iluminado esta inesperada carta tuya.

Todo eso pasó en 1928. ¡Hace 40 años! en la época de "Sobre los ángeles". Bien.

Antibo. 22-7-1/65 3) Asse Mani Amad!
To Te wast on pan elaso pus express ver « Priestlo has lesselle et mimes + am ains i of catal en rede . /s premise ) here

The 2 to part to be le time

The 2 to part to part to be le time

The 2 to part to pa Et litral entit le time.

Le litral entit per le moiso
and libits per le emoiso
Misures. Gres pro

Misures muchos.

### A DON LUIS DE GONGORA LAGARTIJO

The capatillo, Dr. Luis, the capatillo de ord, mira pue me cofe el toro!

Mi amante con un perecido me está poniendo los cuernos. Ja suelte taus o ternos, son un cabron consentido. Si puiero mirar erguido, me pera la freute y 11000.

itu capatius. Don duis, tu capatius de one, mira pue me was el Foro!

Toda les moches del año, el hijo de la gran puta, con mi amante protitute, viene y va del coro al caño. Y province en pous el baño, viene y va del caño al caño.

itu espotius. Don Juis. Tu espotius de on. mire pue me espe el toro!

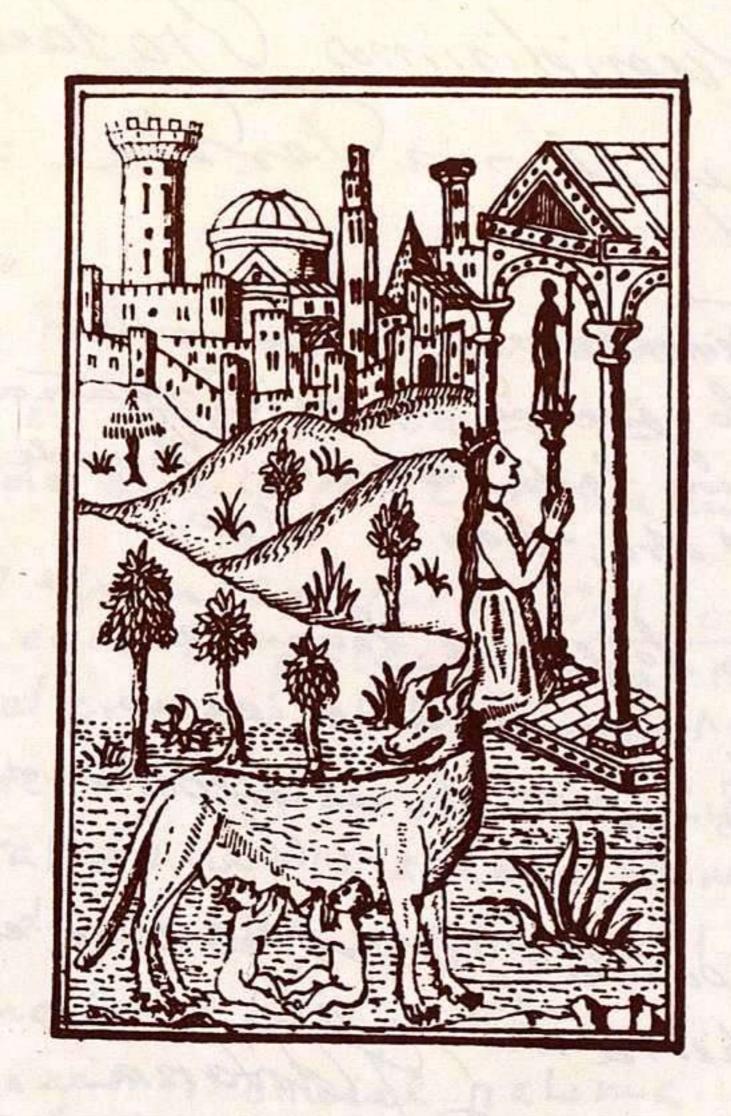
Fish letnille me le clensuranon en 1927 y no pudo aparece en el " Papel de ausun, " predimiting entoning F. Villelon. Jenis estapande pre a hor le pur his u. zu, aun fur fren from del mimers, en un papal de 15br. The very. Duew. Te period de men. M' Tema, situme 1 / Re dems - dems · F. des - Jos gracia, con monido. Mis feile sen pu te vea et en Roma pue the mien Bhaire. de a how. Lenza Porties. Pfelfunt

Litara: le mando oris reneva carla, en verso, a Bayamin, ser pre conoces las anteriores. So pecho- eres que bastante elaridad - pue este tampe co podrá publicarse ahí: preciemplo, en nustro deblemente Amado "1: toral.

Seguimos, comover, en Antisch, peraíso de Buco prorjatoro de la Babnoha. El Buco este descubrando el amor 7 esta moche - por primera rez - no ha melto a casa: 14e recordado una copla de 5,111alón:

Donde esta ra ese muchacho en don de se habra metro.

No sé si estarrá corrado o o si alguna mala hembra me le habra comprametio



Målaja. (Torremolinos). i Og!...
4, Mayo. 1971. (1-des virreina to de (Palo-Pernameral) Quaridininos Palael yulania Versia: L'scombros y neseacie los es lo que se ve en España: De un lado, todo se hunde. Del otro, Lodo se al pa. Pero lo que se levanda
jay! en morte america no.
Jos apomole, se apochan. Sos pue dans, el sol, el aire, el mar, la spierra... Martana. Que din or quarde els a briel Diablo. Abrago, Paps

# CARTA AJOSÉ BERGAMIN

The same with the water water with the same to be a second of

made in a many many making his will enough

The part of the pa

I A WIND WAR WIND AND A WIND AND A TOTAL OF THE PARTY OF

Quendo Bergamin: Ja no se estila
escribir en rercetos una carta
signiendo el hilo pue la rima enfila
como la aguja azul pue en Calycanto
alegremente la palabra ensarta,
antes del crimen, el deslierro, el llanto.
Quiero decirte pue la voz me vino
del istoral de málaga hasta Roma,
zintiendo en ena nuestro igual destino.
Junto nacimos ala poesía,
junto la vimos inicial paloma
y tembién juntos como se morra.
Era jera horar, mas no horamio.
Era para morir, mes no morimos.
Pera ya nunca ander, mas caminamos.

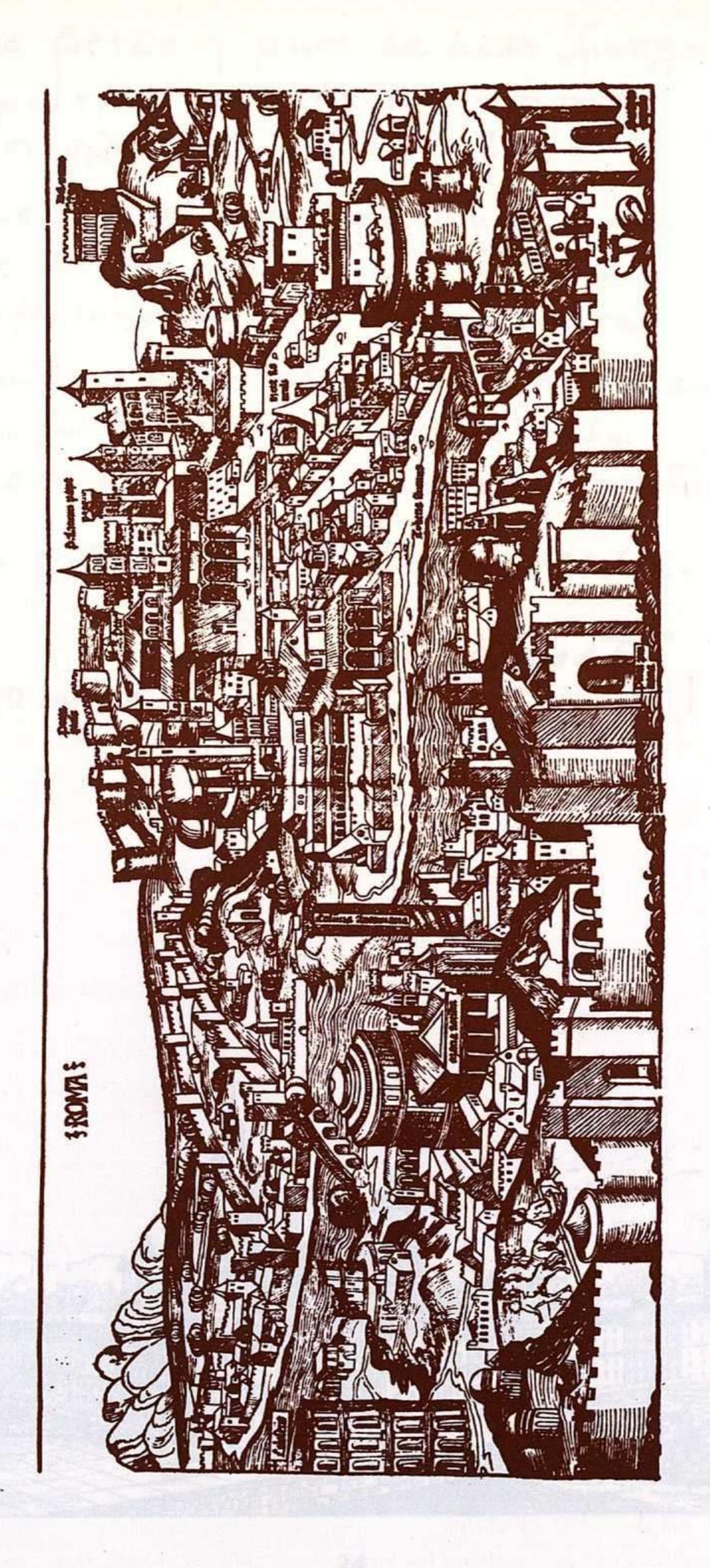
Dand person, 5 de la encendima y dima où al pe ertels ciego. Dun he side et vivir, pero mei dura le pene del per alli pene vin vida, esperado una duz per le fur sourz. Pero puien perdió al fin as hon puiem gana senti en tu vieja voz a menerida ) por era un dob mar mestre mañon à ya sin primetro de 2 des perida. Lefed diverto.

Land Brains and State of the Land Land

Continue of the party of the commission of mark

Total Market San Company and the last services are the last services and the last services and the last services are the last servic





#### ELEGÍA A RAFAEL ALBERTI

Sola, pasando el mar, tu voz llegaba al oscuro rescoldo de la mía, querido Rafael, y despertaba

en su ceniza un fuego que dormía. Tu solitaria voz, que en las sonoras soledades del mar me parecía

traspasar en su vuelo el de las horas, de luz y no de sangre y no de llanto enciende ya tus noches sin auroras.

Como si tu pasión de cal y canto en la noche andaluza la estrellada la enmascarase en eco de su espanto

y al leve clarear de su alborada volviese a su silencio estremecido tu luminosa voz ¡ay! desterrada.

Huyendo ahora el español ruido quiero escuchar tu voz que "tan callando", tan lejos y tan cerca de mi oído,

me dice que me estoy despertando de un sueño en otro sueño y que al cobijo de una España perdida estoy soñando.

"Saber perder es lo español", nos dijo el que puso en el puño de su espada, sacrílego impostor, un crucifijo

para mentirnos su infernal cruzada. Saber perder tal vez no fuese todo. Saber ganar ya vimos que no es nada. Pero lo que sabemos de ese modo es que el tiempo mortal nos encadena atándonos con él codo con codo.

Porque sabemos que esa oscura pena tiene sabor de sangre y que no mata; que no juzga: no absuelve ni condena.

Por ella el corazón que se delata a sí mismo en el pulso de su fuego por sí solo se ata y se desata.

Y, como huyendo de sí mismo, luego se esconde en la tiniebla del sentido sin sentir que está sordo y está ciego.

Ahora, Rafael, tu voz ha sido la que vino a decirme cómo siento todo lo que los dos hemos querido

de una España que nuestro pensamiento trasmutó por el sueño en lejanía y en cercanía por el sentimiento.

Porque yo pienso y sueño todavía que pensar y soñar nunca es en vano si se vuelve palabra la poesía como fuego veraz en nuestra mano.

Y yo junto a la tuya con la mía.

Madrid. 15 de mayo. 1971.

#### A JOSÉ BERGAMÍN

Querido Bergamín: me ha entrado ahora, después de no escribirte en tantos años, la locura de hablarte llanamente en este ya ultrajado verso métrico, prisionero gustoso de la rima o, corzo blanco, libre en apariencia.

¿Qué sucedió, qué penas y qué luces me encendió aquella voz que desde España, por encima del mar, voló hasta Roma? ¿Eras tú o quién? ¿Qué cosa viva era? ¿Qué sucesión desordenada o ríos de días y de noches me llegaron?

Estoy aquí en el valle del Aniene, valle verde con agua, finos álamos y un viento de arias tristes que me sube un no olvidado Juan Ramón primero, no el mala sangre inquisidor tiránico, rencoroso y tenaz de años más tarde, sino aquel de las horas madrileñas, atento en su azotea hacia el poniente.

Sobre este valle estoy, en las montañas de Anticoli Corrado, un pueblo apenas, de olivares cansinos con sus ramos por las pendientes, viñas y nogales, bellas modelos, hoy lentas ancianas, que alquilaban su cuerpo a los pintores cuando el desnudo no era un signo abstracto. Aquí subió Corot con sus paisajes y aquel autor de "La Isla de los muertos" y tantos españoles que creían, ya en el yerto crepúsculo de Italia, volverse grandes con venir a Roma.

Anticoli Corrado... Una terraza con malvas luminosas, con higueras, parras colgantes y un dejado olivo, desde donde Machado me habla a veces, pienso en Jaén y escucho a Federico por los jardines de la Residencia. Allí por vez primera en sus senderos de estrechas sombras vi a Guillén, Salinas, Buñuel, Moreno Villa, Emilio Prados... y al ahora notablemente estúpido Dalí, un muchacho prodigioso entonces.

Confusamente veo y mezclo todo: la alegría inicial junto a la sangre que corrió luego y anegó las voces y no fue fácil ya cantar serenos. Tú estabas con nosotros pues nacimos, con diferente edad, el mismo día, y un toro nos mató también la tarde que mató a Ignacio contra la barrera. Vamos ¿adónde? Con Villalón vamos por el Guadalquivir... Pero en Sevilla ya no hay nadie ni nadie por el Puerto. Está vacío todo, solamente quedan las sillas donde nos sentamos en tantas partes..., mas tal vez ni eso, pues la que ocupas en tu patria ahora. no es la tuya, es prestada, es la de alguno que condesciende a dártela un instante.

Agui subio Corot con sus paisajes

... Pero fuimos dichosos en las lágrimas.

Querrían vernos muertos y enterrados en otro valle oscuro de caídos afuera... ¿En dónde? Es grande nuestro mapa, y nuestro valle no sería nunca como aquel triste archivo de cadáveres sino como este valle de Aniene, de verdes y espaciosas arboledas, con sol y golondrinas que de pronto se van felices para volver luego.

Si no temiera por su vida, ahora le entregaría a una este mensaje:

A José Bergamín. Madrid. España.

RAFAEL ALBERTI

positive with 16th Type Mees that action action y

TOTO THOUSE SEE REDAMP LINE OF THE OWN OF THE PARTY.

Querido Rafael, mirando el vuelo tal alto en el abismo de este cielo, de oscuras golondrinas becquerianas, cada vez más oscuras y lejanas (vuelo que nunca llega a mis balcones visitados por finos gorriones de esta Plaza Mayor guadarrameña todavía en su cielo madrileña) siento que nuestra propia lejanía me vela el alma de melancolía.

Acaba de saltar junto a mí ahora un saltamontes: finge que me ignora; tal vez viene a traerme otro mensaje tuyo; tal vez, con su atigrado traje y su ágil salto, intenta ser diseño de un cigarrón de veras madrileño.

Y es que Madrid cuando el calor lo agosta padece feas plagas de langosta: itantas cigarras, tantos cigarrones y tantos gringos! ¡ay! por sus rincones devoran con hambriento afán de asombro todo lo que en Madrid queda de escombro!

En esta plaza, hoy patio carcelero en la que el Rey Felipe es prisionero, me acuerdo demasiado todavía ¡ay! de lo que acordarme no querría; cuando olvidar, en cambio, no quisiera de la que fue su vida verdadera.

Quiero acordarme de sus Fortunatas, y de otras Doroteas, todas gatas; de Isidras, Mari-Pepas y Susanas, hijas del pueblo todas galdosianas.

Y pienso que en el cielo estaba escrito (en el de aquí que es el de don Benito).

Que al perderse tan grandes maravillas perdiésemos nosotros nuestras sillas.

Ahora miro, de pie, por la mañana temprano, esta realísima desgana de todo, tan de veras española que se reconstituye por sí sola.

Veo pasar carrozas irreales con sus Embajadores fantasmales dentro, y acompañados de clarines como los rubenianos paladines, rodando en sus carrozas por los suelos como las golondrinas por sus cielos.

También veo esperpénticos desfiles de curas, monjas y guardiaciviles; cuando no son tunantes teatrales que mienten folklorismos culturales.

Y lo que es más, puntal de tal cultura, la máquina infernal de la basura.

(Ahora mi cigarrón se ha ido volando y yo, al verle volar, esto pensando sin volar ni saltar, estarme quieto, diciéndote al oído este soneto:

## ECCE ESPAÑA Soneto

Tierra de santos y de cantos: de santeros y de copleros; de bailaoras y toreros; de maravillas y de espantos.

Y de tantos y tantos y tantos místicos y pícaros y logreros y caballeros milagreros, si malas capas, peores mantos.

Gente que baila siempre al son que le tocan para su danza: danza que sale de la panza

para hacer de tripas corazón; que con razón o sin razón lleva todo a punta de lanza.

Esta lanza se ha vuelto caña hueca (con música o son música de Chueca:

pues la "marcha de Cádiz" suena extraña cuando gritan los gringos ¡viva España!

Y cuando en su agresivo mal inglés siguen cupleteando "¡oh yés; oh, yés!").

Toda España se ha vuelto colonial desde el Sagunto de Cañaveral.

Y trafican en frutos coloniales los liberales intelectuales.

Al cabo todo es caña que se lanza hasta el fin de su danza y contradanza:

que al fin y al cabo en cosas tan reales cocacolean los cañaverales.

Y se pudre en un agua empantanada la "obra de Dios" americanizada.

Se encharca en su hervidero renacuajo la ardiente estirpe de Martín Artajo:

se pudre en contubernio dialogante de enternecido afán galvanizante,

si duro de pelar, porque no es tierna pasta española la que lo encuaderna.

De estupidez satánica es abismo el orangutanesco arangurismo:

ética tan perlética y peluda (con pintas y con puntas de cornuda)

tan iribarnizada en policía que hasta un sanchez-bellaco envidiaría.

Otrosí se prolonga el desoriente de las viejas vestales de Occidente

y ya no es misterioso el chalaneo o traficar de su filosofeo;

que es un filosofar tan juliano que cabe en la cabeza de un gusano

y que agusana, pudre, julianea todo lo que le toca y le rodea.

Pues de los poetrastos no se diga: gatitos son maullantes de barriga.

¡Ay, nunca se volvieran tan cochinos los dámasos alonsos gongorinos!

Berracos de una Circe encantadora de la Real Academia servidora;

que con patas y patos patalean el aguachirle en que se acochinean.

Te advierto, Rafael, que no te fies de esos domesticados jabalíes.

Ni de otros más o menos sedicentes españoles de Españas diferentes.

Quiero, para no hacerte tan pesado mi banderilleante pareado

monótono, romper de cuando en cuando, para seguir contigo dialogando

sin sonsonado son monologante; sálgase esta letrilla por delante

Con minutes of the Resident by the highland

pues la 'marchaelle del la South de la sup

que gabe en la cabeza de un gusano omnam

Pues de 16s poétrestes no se diguerra abol

Av. munca se voivieran tan cochinos in a l'anticos damasos aionsos gongormos l'anticos damasos aionsos gongormos l'anticos damasos aionsos gongormos l'anticos da l'anticos de l'anticos de

de la Real Academin servidora, nit la atam

#### MADRID CASTILLO FAMOSO

Madrid fue castillo moro: hoy es norteamericano empeño rascaceleste de lamerle el culo al gato.

Del pueblo de Don Ramón de la Cruz y de Don Ricardo de la Vega, no quedó ni siquiera el escenario.

Del "aire, el bulto y la gala", de la majeza y el garbo de los "gatos" de Madrid no quedaron ni los rabos.

Todo se murió de miedo, se paralizó de espanto; de Chamberí a las Vistillas; de Maravillas al Rastro.

La Plaza Mayor es momia, cadáver embalsamado.

La vieja Universidad panteón, como San Carlos.

Le han salido a la Almudena cuernos de toro embolado. Y las manadas de ciervos huyen del monte del Pardo.

Los viveros de la villa al fin se villanizaron.
El aprendiz Manzanares aprendió a quedarse en charco.

El Retiro, de sí mismo se retiró ensimismado. Se hizo campo de recreo toda la Casa de Campo.

Calles, plazas y plazuelas desarboladas, mostraron, ya sin sombra, ya sin eco, sus propios fantasmas vanos.

Velázquez se quedó cojo y Goja se quedó manco. Cervantes se quedó mudo. Calderón estupefacto.

Lope escapó de Madrid con Dorotea en los brazos. Don Francisco de Quevedo dándose a todos los diablos.

Volvió a suicidarse Larra. Galdós a resucitarlo. Arniches y López Silva perdieron sus barrios bajos.

Suspirante, un paso-doble se marchitó en el Botánico. y ni se acuerdan de Bécquer "los gorriones del Prado".

Perdona, Rafael, este añorante y trasnochado y sonambuleante decirte en viejo madrileño neto lo que ya para nadie es un secreto: que este Madrid tan americanado es un pájaro muerto y disecado. Tú estás ahí más cerca de esa Roma que yo lo estoy aquí de la Paloma.

Se quiso tanta paz de palomar que ya todo se ha vuelto militar:

pues se evita la guerra fratricida con militarizar toda la vida;

porque no hay nada más seguro y cierto que destruir lo vivo con lo muerto.

Aquí estamos yo creo equivocando una paz militar de contrabando con tal de instituir o de enrocar un rey entre la espada y el altar.

Hay altar y hay altares todavía de pícaro-volante altanería.

Y tronos y troneras de repuesto que en otoño se irán con viento fresco;

que se irán o vendrán, oscuramente como las golondrinas, de repente,

pudiera ser que nos la hicieran buena y que fuera sonada otra verbena.

Entretanto yo miro, Rafael, la viva claridad de tu cartel.

¡Qué fino, qué bargoso, qué torero! ¡Qué mentiroso ¡ay! Qué verdadero!

Burla burlando dice lo que quiere y al fin tu estoque, sin decirlo, hiere.

Mientras que a Luis Miguel (decirlo es triste) le pesa ya hasta al traje que le viste.

Ha dalilalizado su toreo cortando unos bigotes por trofeo:

Y apresando su sangre tan torera, en un corsé que es una bigotera.

¡Cuándo, si no se viera, se creería, un Dominguín de esa bigotería!

En cambio, su cuñado, el gran Antonio, se ha ido del toro como del demonio.

Ordoñez, siendo el rey de la verónica, se cortó una coleta supersónica.

El toreo andaluz tiene de vida lo que le quede a Antonio Bienvenida:

que lo demás será "cordobesismo" devorador suicida de sí mismo.

Entre tantas tristezas, Rafael, iqué alegría la alegría de tu cartel!

Madrid. Domingo, 15 de agosto de 1971

que este Maderrel-18 ebasilalileb sH

contando, pago bigoles appropriation

Mientras que a Luis Miguel (decudo as briste)

Empirante po miro, Kaiasi, comenques

y ni se aquerdan de Encoultres sviv si

Oue menaroso jay! Que verdadero!

Querido amigo X.: hoy quisiera escribirte una carta enredadera, una carta liana apresadora y a un mismo tiempo saltamontes: salto en laberinto ciego a toda hora, laberinto español, desde lo alto. En el altar del Campidoglio.

Roma.

Por trasparencia, España.

¡Qué sentados cangrejos
y qué inmensa legaña
encastrada en un bocio con tracoma
al centro de una negra telaraña.
(Perdona. Siempre vivo
entre el mirto romano,
una guadaña
y algún burro explosivo.)

#### Veo el Vaticano.

Con Lola Montes dentro. ¡Quién diría que ha podido instalarse allí después del Papa Contadino Giovanni XXIII!

En Zaragoza ha disentería o cólera. Mejor, Dios mío, fuera... (aqui, autocensurándome, me ahorro una sutil estrofa, aunque no borro el vocablo en que acaba:) cagalera.

Seriamente,

ya no existe la muerte de repente.

¿Qué haces en esa cueva, en ese ruedo triste, esa plaza de lidia tan oscura? Aunque yo sé muy bien lo que ahí te lleva, el viento... (censurado) ...que te embiste sólo es viento... (de nuevo la censura.) En verdad, que no veo bien a tanta distancia y que me parte ya no saber del arte, del arte aquel tan grande del toreo. Mas ¿qué toro saldrá? ¿Quién no se atreve a predecir... (Borrado) ...profecía? ¿Será... (borrado) ...la monarquía? No sé. Tan sólo sé que nada veo en lo que no se ve.

1900 ya y 71.

Casi a 100 años ¡ay! de la primera República española.

(Dejo aquí solamente:) escupidera...

(y algo más:) ...tercerola.

(El resto, censurado,

menos la última palabra:) Estado.

A mi modo de ver, llegó la hora...

(Aquí no dejo nada, o casi nada, solo:) ...descomponer...

(Y tal vez de pasada:) ...su excelencia...

(censurado) ...su obra redentora.

(Otra línea borrada, menos su fin:) ...¿paciencia?

¡Qué desastre,

después de tanto tiempo el perder un minuto! (siguen feas palabras, como:) ...esputo

y el traste.

Mi barrio del Trastévere.

Desciendo

sin espanto, tranquilo, hasta la plaza en donde a canto y filo el agua de una fuente está corriendo.

El reloj. Y otro día que me dice que el tiempo sigue huyendo, en las campanas de Santa María.

(La firma aquí, con una tachadura.) Y un gran abrazo (pero sin censura).

En verdad, que no ver

va no saber del arte.

bien a tanta distancia v.

### DE X A X

Querido Equis, jay! ... ¿Quién nos dijera que en este ultra fascista mundo inmundo despierta de su sueño Segismundo y no se siente fiera?

Huyendo de esta plaza carcelera ahora me voy a otra, en la qu ehay otro rey y otra potra, de trazo velazqueño (oscuro bronce equino y siempre filipino) que abriéndose hacia oriente desoriente mi sueño, equivocadamente, con otro desatino que podrá ser tal vez un cuento chino.

Sospecho que otro viento, si no ya ventolera, me lleva en su polvoso remolino de horas, como hojas, muertas, a donde no quisiera.

"Descaminado, enfermo, peregrino"...
mis tristes soledades más desiertas
como sombras de un fuego
apagan sus despojos llameantes
sobre ascuas humeantes.

Presiento un explosivo burro ciego que, en medio del camino, esperando a otros ciegos Rocinantes, oyera, ante el abismo tenebroso, el eco de un rebuzno temeroso.

Yo me encuentro tan solo, tan perdido, ignorado, aburrido, oscuro y errabundo, y tan desconocido, que siento, dolorido, que una incógnita más no importa al mundo.

Equis soy... Equis eres... Equis fuimos... Y somos, de repente, dos equis juntas como el Siglo XX.

Nosotros lo quisimos.
Lo seguimos queriendo.
Despejar las incógnitas riendo.
Y hecho el despejo, el toro está en la plaza.
"El toro es una mona".
Dijiste bien. Y al aire lo pregona con su cuerno de caza (pero no con los suyos afeitados) quien para los astados el festival aplaza de bula en bola de su misma traza: que para tan reales embolados, última mona, ésta, otra vez, sería la carambola de la monarquía.

Despacio, muy despacio, por invisibles manos fantasmales, se encienden los faroles de Palacio.

Tal vez esperan otros funerales que quieren alumbrar como no lo querían en el cantar que empieza: "de los árboles frutales..." Y que por consonar como un Borbón prefiere el gusto del melocotón.

El viejo refranero de Castilla nos dice que una cosa piensa el bayo y que otra cosa piensa el que lo ensilla. Y cuando el que lo ensilla es un lacayo piensa más en el pienso que en la silla.

Me preguntas que qué hago en esta cueva. Pues no hacerme ilusiones de que veré caer ninguna breva. Pero veré caer melocotones.

¿Torearías conmigo mano a mano la equis del bisonte altamirano?

Entre dos equis como entre dos luces la incógnita de España todavía no se despeja: porque se hace cruces con equis la tartufa beatería.

No sé bien de qué Montes o qué Lolas, que hayan o no perdido su camisa (Lolas que duermen más o menos solas) me hablas con tan incógnita sonrisa.

Pues siguiendo el Concilio Vaticano, en Roma, la ramera apocalíptica, por la equis sublime de su arcano, se ha vuelto sinodal y sicalíptica.

Dos equis tuvo el Papa Contadino y un tres: el del triángulo divino.

En números romanos por supuesto: que pueden ser literalmente un "vi" (sin que suponga un "vine" y un "vencí") en el romano VI de Pablo Sexto.

Vista y no vista en esta negra España que dices que esa Roma trasparenta, una mediolunática guadaña hoy siega, ciega de pasión violenta, la testa levantada del Gran Caco (se liquidó su deuda fraudolenta con la feliz rebaja del tío Paco).

Se corta por lo sano o lo podrido (divina operación de cirujía) la historia del ladrón desconocido. (Culpable que a sí mismo se amnistía no niega su delito, lo declara: y a la vez lo enmascara y se enmascara en reo, en delator y en policía.)

En fin, que consonando con madroño, para no disonar con nombre feo, te digo lo que veo, que es un hermoso otoño.

Y éste, ya es otra cosa que no puede decirse que pardea o que verdinegrea o que, amarilleante, "émulo de la llama y de la rosa", se vuelve juvenil y extravagante.

O contrabandeante.

Que no hay cosa en otoño que más sea al par desventurada y venturosa, doliente si gozosa, como verde vejez que amarillea.

Y aquí hago punto ahora a mi decir oscuro y lamentable. De equis a equis mi equidad te añora.

Y te mando otro abrazo incensurable.

# A X, EN EL AEROPUERTO ROMANO DE FIUMICINO

Querido amigo X (X sola, sin la K y sin la Q por compañía, como J. R. J. lo quería): llegaste a Roma y ya te vas tan presto sin besar el anillo de la Lola, acto que hubiera sido deshonesto, pues no es nada sencillo besar el ano al Papa sin es anillo.

Pero de todos modos: ¡Aleluya!

No para España en donde el Gran Enano se salió con la suya con un millón de muertos por su mano. ¡Aleluya, Alegría para ti y para mí porque al final te vi!:

como siempre, tan tieso,
tan ufano,
puro hueso,
hueso mondo
y lirondo,
hueso puro
que habla, que piensa duro,
hueso digno de ver
y no tocar: por eso,
el hueso más dificil de roer.

¡Oh, qué extraño, poder seguir así después de tanto daño y todavía sacudirle el paño a esa inmorible y no inmortal araña que humea, que se mea, que pardea en el centro de España.

Te digo adiós en Roma, alzando el vuelo, aunque no te lo digo, mi gran X amigo, porque no hay despedida cuando la vida es ya como tu vida y tienes por delante todo el cielo.

X

(Carta entregada en mano) Aeropuerto de Fiumicino Roma, 5 nov. 1971.

De equis a equis mi equidade de la ne

Free your property of the

que no pio - de par Queon azend

o que ameriliante. ong ospon

# CARTA URGENTE PARA EQUIS

Querido Equis más que nunca amigo: después de aquella carta llevada en propia mano al tan siempre distante aeropuerto romano, ¿qué sucede? me digo.

Un silencio, cargado de esas terribles cosas, denigrantes, impunes, vergonzosas, que allí pueden pasar únicamente, se prolonga tal vez demasiado. ¿Es tu morada nueva en la Plaza de Oriente a lo que estar callado tanto tiempo te lleva? ¿Es por sentirte acasod e algún modo, al verlas tan cercanas, la estatua de un rey godo? ¿Es el terror lo que te paraliza la mano; el recibir de pronto una paliza por contemplar en un escaparate de alguna librería —¡Oh infame disparate! un libro de Machado, o por entrar en una Galería de Arte, para admirar, pongo por caso, 25 grabados de Picasso y ser allí quemado con ellos por la ley que impone a sus guerrillas un tal Blas Cristo Rey? Scherzo negro aparte, Equis querido: Yo sé que tu silencio no es debido a nada de esas cosas, pues valiente has demostrado ser más que otra gente o que tantos ilusos fanfarrones que andan siempre en la boca los cojones y que luego se apagan porque se cagan o porque les pagan.

¡Oh cuánta pena siento por lo que allí sucede en esta hora, cuánta oscura agonía en crecimiento por esa luz que tanto se demora!

Y para colofón, volviendo nuevamente al triste caso de España con Picasso, te diré que hay un libro, "Picasso en Avignon", que —joh dichosa ventura!— con "un Dios guarde a Vd. por muchos años" (por muchos coños y por muchos caños) lo ha desaconsejado la censura del Ministerio Azul de Información.

Y aquí, mi Equis amigo, con otros "Dios te guarde", te digo adiós... porque la cosa arde.

X.

que impone a sus guerrillas un tal Blas Cristo Rey?

de Arte, para admirar, pongo por caso,

# DE X A X (con retraso)

Querido Equis: llueve y hace frío en esta Roma que se desbernina de rincón a rincón, de esquina a esquina y que cada mañana sufre el gran desvarío de la eterna estultez democristiana.

No sé ya qué es mejor: si soportar aquí pacientemente la solapada y triste sacristía de esta pálida gente, o del mal esperar allí el peor: la parda monarquía asomarse al balcón de la Plaza de Oriente.

Da igual, pues nuestro tiempo nos adiestró en el arte de comer mierda seca o verde en cualquier parte.

Noche. Sigue lloviendo con movimientos sísmicos bajo la mar de Ancona. Duermo tan poco ya, que no durmiendo sé antes del alba lo que está muriendo, lo que antes de nacer se desmorona.

Equis, pienso en Irlanda, en los parás que manda allí Inglaterra, en el fiero silencio que por las calles anda, enfrentando la guerra.

¿Qué escribir ya? No tengo más España en el negro de la tinta. Sólo de repetirla me sostengo y a tantos años ya se me despinta. Mas si de pronto llega a las antenas ese terror que hasta mi insomnio baja gritos, disparos, cárceles, condenas, vuelvo a ser calle y punta de navaja.

Te digo adiós ahora y pediría, en este adiós que ahora ya te digo, que sin cesar tu pluma me escribiera, pues más que pluma es aire y cercanía, lo que tanto me falta, Equis amigo.

X.

¿Te llegó la tarjeta postal que te escribí firmada con Picasso en Notre Dame de Vie?

Noche. Signe, leaventen admende en out

obseintub on sup aty eseq sat bonsut!

Y appromise segments of spleyor rains den

con maramiantos signicos pajo la mande Ancona.

y a tantos años ya se me despinta.

## DEXAX

Equis, amigo mío, recordarás que en tiempos no lejanos decía Rubén Darío: "comienzan su obra los gusanos".

Obra que es "opus vermi" y no "opus dei". O sea, operación de mágica y divina institución real de cualquier Rey.

Digo de un Rey cualquiera siempre que le sea fuera de la ley —que es su ley sucesoria—por serlo de impostura perentoria.

Tendremos luego, luego, para el fervor clamante de su charca, un rey de palo o un dragón de fuego: si el dedo misterioso de la Parca corta el hilo mortal, el sutil hilo que tiene todavían tan en vilo el lento agonizar del cocodrilo.

Funerales sangrientos tal vez sean los que en negro horizonte borbonean.

No. Pese a tu dolor, a tu sentir y a mi sentir dolidos (tan separados como tan unidos) creo que el mío aquí sí es el peor.

## LA AMISTAD DE LOS MUERTOS

Toda España es cementerio al sol y a la luna, en ella la Muerte asiente su imperio.

Con Rey o sin Rey es Reino de la Muerte, que extermina hombre a hombre y pueblo a pueblo.

Todas estas muertas gentes españolas, no son muertos, son "cadáveres vivientes".

Como lo quiso Loyola la "obediencia cadavérica" es la virtud española.

A tan siniestro existir le llaman los españoles "reinar después de morir".

Que aquí el que manda es un muerto pudriéndose en sus gusanos que le obedecen comiéndoselo.

Toda España es Escorial: panteón de muertos que esperan su pudridero real.

(Del "valle de los caídos" mejor es no hablar siquiera: son muertos archipodridos;

menos el que no lo era y por no serlo cayó en muerte tan embustera.) Cementerio España entera
y, al cabo, macabra danza,
que, como Larra dijera,
"aquí yace la esperanza".

Porque lo que aquí escucho y aquí veo y aquí siento y me ahoga con su peste hasta la angustia de un mortal mareo, es que un vuelo de cuervos al Oeste con su horroroso hedor nauseabundo se extiende a todo el universo-mundo.

Aquí nos dicen que no pasa nada, que todo es agua presa empantanada.

¡Ay! Si no pasa nada, todo pesa.

Una prefabricada Monarquía, prestada o pre-estafada por Matesa—de la que es sombra y eco—espera cada día la alegría de un Príncipe real que se haga el sueco.

Que es más social un Rey de Suecia que un coronado coronel de Grecia.

(Y ya otra Monarquía sin Monarca huele a podrido desde Dinamarca.)

En fin, Equis amigo, yo quisiera que mi voz, que mi carta te llevara algo que ya no fuera como hasta aquí lo fue, la leve y rara palabra volandera que del papel se queda prisionara.

Aquí te mando algunos poemillas míos, que no son míos sino porque cayeron en mis manos. Sonetos y romances o letrillas, anónimos, apócrifos, Vilanos, profetas de tormenta. Desvaríos que empiezan a contar más de la cuenta.

Entretanto, no olvido tu romana elegía.

Y aún te pido que juntes con tu X esta mía.

X.

# DOLOR DE ESPAÑA

«Porque el muerto está en pie.» G. A. Bécquer

Со́мо no nos va a doler España, si España entera es un muerto que está en pie?

Y en pie de guerra cainita, ayer ardiente, hoy helada agonía fratricida.

Toda España es gusanera que se devora a sí misma por dentro como por fuera.

De sí misma prisionera en sus infiernos se abisma sin enterarse siquiera. MADRID. Febrero. 1972.

(Recibí tu postal picassiana de Notre-Dame de Vie. Y ahora las fotos buenísima de ahí.)

#### DE X A X

Querido Equis: es la madrugada. ¿Te escribo a ti? ¿Tal vez a nadie escribo? ¿Es nadie España? ¿Es nadie todo? ¿Es nada?

¿Lo que vivimos fue verdad? ¿Es cierto que eres el mismo aquel Equis de entonces, que yo estoy vivo o que te escribe un muerto?

¿Un muerto a un muerto? ¿Dos que ya no estamos? Mas oigo amanecer —todo está oscuro y que de oscuro a oscuro nos hablamos.

Nos podemos hablar, aunque muchos no quieran, todavía.

Ayer en Anzio vi el mar.
Volver a ver el mar que no veía
después de tanto tiempo. Era mi amor.
Siempre desde la tierra. Una terraza.
Un balcón alto. Marinero en tierra,
may ya en el alma la profunda traza
de la guerra.

Quiero,

hace ya mucho que lo estoy pensando, escribir un segundo Marinero con la tierra que voy pisoteando.

Equis amigo, espero.

Te trae a mal traer la monarquía, triste rueda que viene ya rodando. España es siempre polvo, povareda que arrastra sangre sin hallar su día y en polvo y sangre siempre se nos queda. Amnistía.

Exposición de cuadros en Milano.
Una bomba de tiempo inesperada.
Valiente los pintores
que a espaldas del terror del Gran Enano
ayuden a la España amordazada
y libran sus colores
a la mano del pueblo italiano.

Tras Picasso y Miró ningún pintor de Europa dijo no.

Y también los poetas, tantas olas que sostienen audaces, guerrilleras, a las ya cada día menos solas Comisiones Obreras españolas.

Así,
El Gran Enano que se mira allí
delante de su espejo,
triste, baboso, añejo,
coronado beato solitario,
sentirá de repente
rompérsele las cuentas del rosario
ante una mar de puños que avanza hacia su frente.

Y adiós, Equis amigo. Ya te comentaré la crónica leída en A B C sobre las principescas bodas de a cuatro céntimos pardescas, ingenioso portento de esa continua España de esperpento.

Abrazos. Y el encomio, antes de terminar, por las canciones y los sonetos, con las bendiciones de Equis de Dios al Equis del Demonio.

X.

marzo, 1972

## DE X A X

Equis. Orto Botánico. Llegada al fin la primavera, verde y tranquila si no fuera espada lo que en la tierra todavía impera.

Equis: en el Retiro la fuente del parterre no me espera y por la Castellana o por el Prado, tan lejos ya, me pierdo y no me miro de aquel tu acompañado.

Bello inicial pasado, en sangre, dispersión y desconcierto para siempre enterrado, siempre enterrado, pero nunca muerto.

Hojas nos salen, como a Dafne, ramas con barruntos de flores, flores tranquilas si no fueran llamas, fuego para futuros contendores.

Un ciprés. En su cima canta un pájaro. ¿El último? No canta porque el aire lo anima sino porque una bala le duele en la garganta.

Equis, ¿qué hacer? ¿Nos vamos sin más ni más y mudos de la escena? Aunque es la primavera, ¿saludamos a un público que sólo imaginamos, a un inmóvil aplauso que no suena?

Toda la tarde es cartel. Todo el sol es redondel.

Antonio Espina. Triste la tierra que no habla de sus muertos cuando el que ha muerto existe y es campo en donde todo son desiertos.

Anzio. Domingo. Nuevamente, aquí, pero sin toros, con el mar tranquilo y ese azul que ya vi.

Equis: son cartas elegíacas, alas que se me van del corazón, al filo, o si no al filo ya en la cercanía de aquel agonizante cómo de entre mis manos te resbalas, cómo te desvaneces, edad mía.

Pero la primavera está delante y nosotros estamos todavía.

X.

abril, 1972

Madrid. 15 de mayo. 1972

«Lo que te queda es lo que no te queda»

Calderón

de ma continue benefic de experpento.

X amigo, aquí la primavera se ha vuelto, al parecer, helado invierno, o, como si lo fuera, con lluvias y con vientos heladores, que apagan los ardores de este español infierno, cada vez más oscuro y más eterno.

Como si eternamente este mundo español desorientado se occidentalizara de repente en la Plaza de Oriente; en la que debe haber gato encerrado.

Yo ahora, aquí sentado en mi alero o gotera del tejado miro, desde un rincón de mi terraza, reverdecer la primavera errante, en la luz, en el aire de esta plaza, dándole eternidad a cada instante.

Errante primavera, y aún, errada, en la que, equivocada por el viento y el frío, se desengaña el pensamiento mío.

Leo tus cartas. Tu libro "romanado", que ahora llegó, impregnado de tan viva y veraz melancolía que siento que coincide con la mía.

El tiempo pasa, sí, pero se queda inmóvil en el alma cuando pasa: y cuando lo traspasa el andar pesaroso de su rueda.

Queda lo que no queda: la poesía.

A Garcilaso un día quisiste tú seguir como escudero.

¡Eterno engaño de lo pasajero!

Yo a Cervantes quisiera haber seguido, aunque no como andante caballero, por sus vanos fantasmas perseguido, sino como admirable jardinero del lenguaje, paisaje estremecido.

Tú sabes del temblor de ese lenguaje del "poeta jardinero del paisaje" pues, como Poe, lo has sido.

Yo, desde un "alto y solitario nido", mirador madrileño tan cervantino como velazqueño, contemplo con mis ojos todavía este milagro de jardinería.

Y te recuerdo... Y me recuerdo... En tanto me llega con tu canto, que es como el del jilguero en mi ventana, tu voz que dice: ayer será mañana.

(Cada vez que tu voz llega a mi oído parece que la siento con tu mismo sentido, que es un solo sentir, tan dolorido, que su estremecimiento le da un temblor de llanto al pensamiento.

Y pienso en la cercana lejanía de un tiempo que se vuelve, intimamente, el sueño de tu sombra y de la mía: su enigma, transparente de clara noche y tenebroso día.

¡Ay! Esta España negra de la pena, toro andaluz burlado en su bravura, tiene voz de sirena que canta un hondo cante de amargura.)

Pero la primavera florecida todavía se enreda en nuestra vida.

Geranios, madreselvas trepadoras, glicinias y rosales (selva espesa plantada por la mano de Teresa) atestiguan su paso por mis horas.

Y me parece ver en cada brote primaveral, equivocado o cierto, el fantasma espectral de un gato muerto que soñó que seguía a DON QUIJOTE.

X amigo, ténme de tu mano para que no resbale en mi porfia.

Y que no muera, al fin, como Quijano, a manos ¡ay! de la melancolía.

X.

dolor del corazón

de all iquien lo sabia?

## DE X A X

X, ya no te escribo ni tú a mí tampoco. No discierno hoy nada, niebla, lluvia. No sé si mi perro es un cuaderno o un zapato el dibujo de la estera. Cansado y sin nada me estrujo la cabeza. Mi estado nuevo de setentón famoso me ha llevado con gran asombro a ver cuánto se me respeta y cuánto se me quiere seguramente, pienso, por no haber vuelto y continuar siendo el poeta que de dolor, de furia o alegría por no nacer ni cada noche muere ni por no morir nace cada día. X, estoy confuso. Ciegamente, prosaica o rota o lírica o demente marcha mi pluma sola sin mi mano como si entre esta niebla y lluvia fuera alguien que vagamente quisiera por un llano seguir andando y sin seguir siguiera. Triste de niebla y lluvia pienso en ti ayer mañana y el mar y el mar y en él tú no viste la iguana o sí la viste nunca me parece que miento dolor del corazón verdad que no fue el viento de allí ¿quién lo sabía? aquel mira era el muro

una pupila insomne
rabia sombrío oscuro
matar matar y llueve
me qué horror desespero
de un nuevo amanecer
y otro nuevo me muero
y de que es hoy la tarde
de ayer y lluvia y pena
de ti de ti y el mar
de ti y esta cadena...

X, ¿adónde vamos? Estás tú aquí y yo allí. ¿Ladran? Pues cabalgamos.

X.

## DEXAX

Querido X: viene la tormenta de los montes Sabinos al Aniene y entre dalias, geranios y alhelíes me parece que viene a prenderme violenta a llevarme a Alcalá de los Zegríes. Porque en mi sueño sauces y abedules siempre fueron Zegríes y Gazules.

En este atardecer inesperado todo se me trastorna y amarilla y vago desde Anticoli a Sevilla y compruebo al llegar maravillado que no perdí mi silla.

¡Qué bello es desbarrar, mas sin mordaza! Hoy me siento feliz, pues mi desbarro toma soles vinícolos en jarro y agua de canto fresco en alcarraza.

X + X dos
X hermanas, X sustitutas
del Diablo y de Dios,
que por un paralelo y mal destino
torcieron su camino
y no acabaron sin embargo en putas.

Tal vez y sin tal vez sólo era eso lo que hubieran querido, pero hay ratones que al comer el queso ya saben que escondido se encuentra en forma grata el sabroso veneno que los mata. Y aquí pienso de pronto en un carrero que dar quiere en el blanco a la carrera, mientras que miserablemente el sapo pardesco muerto impera, impera muerto pero feroz en su inmorir interminable.

X, ¿acaso no me escribes más porque anduviste un tiempo por París, en donde Pompidou quiere hacer pis, mas por el pompi, atrás, a mi modo de ver, notorio es que jamás se pudo hacer?

Escríbeme, aunque en prosa, X querido, pues del mal el peor es el olvido.

X.

Anticoli Corrado, julio 1972.

The set were the control of the correct, and the correct and the correct

Minimum North Charles of the Common of the C

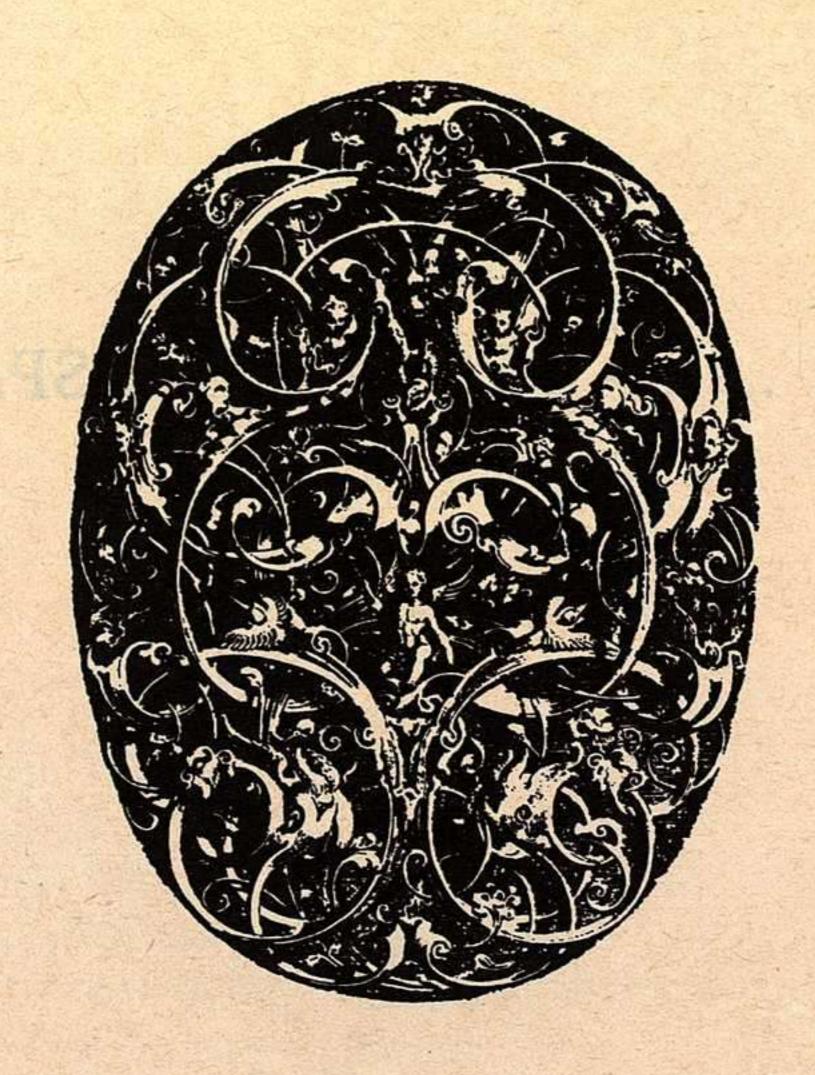
Lai vez y ain tal vez sem era etc.

lo que heblerar, querde.

pero hey ratoner que al comer el que en
ya saban que escendido
ne encuentra on forma grata.

el asiones veneno que les mata.

# ... Y AL VOLVER A ESPAÑA



El retorno de Rafael Alberti a España después de casi cuarenta años de exilio, tuvo en Barajas, olor de multitud.

The substitute of the land of the least of the land of

the contract of the contract o

THE ROLL OF THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE PERSON OF THE PERS

of the same of

CALLED STATE OF THE STATE OF TH

THE RESERVE THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE

THE RESERVE OF THE PARTY OF THE

En la noche de su llegada, amigos de los dos reunieron a José Bergamín y Rafael Alberti en una cena. Querían paliar unas diferencias

surgidas un poco antes de la llegada de Rafael.

En el periódico El País había publicado Alberti una carta —que relaciono con un comentario de Francisco Umbral— en que hacía mención en horas ya del último extertor del franquismo, a muertes y fusilamientos y recordaba al rey Juan Carlos, la dictadura del general Miguel Primo de Rivera que había de costar la corona a Alfonso XIII.

Decía más o menos recordando «la pálida figura de su abuelo» y rememorando su libro poético Entre el clavel y la espada, que no permitiera el rey Juan Carlos «que la espada tronchara el clavel».

Surgió algún tiempo después de todo esto la recepción en la Embajada de España en Roma con ocasión de un viaje de los reyes. Recepción a la que fue invitado y asistió Rafael Alberti. José Bergamín —el eterno republicano— escribió sobre aquel hecho unos versos a modo de coplilla «... Rafael, Rafael, por qué fuiste a la Embajada a regalarle a la espada tu clavel.»

Aquel primer encuentro y aquella cena tuvo por ese motivo, un aire de acritud. A Rafael Alberti le había molestado muchísimo el comen-

tario de Bergamín.

A la mañana siguiente de su llegada a España, habíamos quedado en almorzar juntos Rafael y yo. Fuimos al restaurante «La Bola» en la compañía de Santiago Ontañón. Se quejaba Rafael de lo que consideraba incomprensión de Pepe «... no puede repetirse otra guerra civil...»

Buscando el acercamiento, la unión de siempre entre los dos poetas aquella noche quedé en cenar con Bergamín, pero antes con la mediación del doctor José Luis Barros, habían pensado los organizadores del encuentro en la noche anterior —que había dejado un mal sabor de boca— volver a reunirse de nuevo con ellos en «El Alaberdero» un restaurante próximo a la Plaza de Oriente, que tenía siempre una mesa reservada a «Don José».

Pepe que iba a cenar con el matrimonio Allende y conmigo nos pidió que le acompañáramos. «Yo voy con mi cuadrilla» nos dijo en son de broma, cuando quisimos dejarle libre de compromiso con nosotros.

Luego llamaríamos todos a aquella cena, la cena de la reconciliación. Estábamos José Luis Barros, Pepe Caballero y «Marifer», Olga Moliterno, José Luis Pellicena, Turia Balmaseda y de Ahumada, Alfredo Pérez Allende, Gonzalo Menéndez y Pidal...

Surgieron recuerdos de antaño, la admiración en días juveniles por

Góngora, Rubén, Quevedo..., recitó poemas suyos Rafael...

La nube pasó... y al terminar la cena marchamos a la «Buhardilla» —la casa de Turia y Alfredo Pérez Allende— José Bergamín, José Luis Barros y yo... «a comentar».

Al final desde Costanilla de los Ángeles dejé a Pepe en la Plaza de

Oriente.

En aquella madrugada, escribió José Bergamín el poema que nos leyó en un almuerzo el día siguiente a Turia, Alfredo y a mí y que cierra esa correspondencia que hoy publica LITORAL.

TOTAL TIME BY COMPANY TO A PROPERTY OF THE PRO

AND THE REPORT OF THE PERSON O

OF MALESTANDED TO SHEET AND SHEET TO SHEET THE SHEET AND ADDRESS OF THE

· 中国的企业,从一个联系的,但是一个企业,但是一个企业的企业,但是一个企业的企业,但是一个企业的企业,但是一个企业的企业,但是一个企业的企业,但是一个企业的企

AND THE RESIDENCE OF THE PROPERTY OF THE PROPE

THE REPORT OF THE PERSON NAMED IN THE PERSON N

是是一个人,我们就是一个人,我们就是一个人的人,我们就是一个人的人的人,我们就是一个人的人的人,他们也没有一个人的人的人,他们也没有一个人的人的人,他们也没有一

# SALUTACIÓN A RAFAEL ALBERTI (De X a X)

"Entre el clavel y la espada".
Tu abierta mano sin nada.
(Sin alba y sin alhelí.)

Perdóname si te herí.

Yo no fui.
Fue la amargura
de esta España negra y dura,
que perdura,
y nos quema a ti y a mí.
Que nos quema a fuego lento
y da la ceniza al viento
y al humo su frenesí.

¡De qué otro modo sería si hubiera sido otra España la que a ti te recibía!

Todavía se escucharía en tu canto el eco de tu alegría.

Ahora en tu mano vacía el invisible clavel es flor de melancolía. ¡Dios te guarde Rafael!

CALLES MADE IN CONTRACT OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PARTY O

CONTRACTOR OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF T

THE REPORT OF THE PARTY OF THE

ALCONOMICS OF THE PARTY OF THE

and where pulling it will be a first free or the

CHANGE THE TAX OF THE PROPERTY.

AND THE RESIDENCE OF THE PARTY OF THE PARTY

中 神经明显的主义 医自己有关性 流 随意的自己的主义